KONINKRIJK BELGIE.

ROYAUME DE BELGIQUE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, achtste kamer, op 1 maart 1990 door de Staatssecretaris voor Landbouw verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "houdende vaststelling van het aantal dieren vanaf hetwelk een vergunning vereist is voor de vestiging van industriële veeteeltbedrijven", heeft op 15 mei 1990 het volgend advies gegeven :

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, huitième chambre, saisi par le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture, le 1er mars 1990, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "portant fixation du nombre d'animaux à partir duquel une autorisation est requise pour l'établissement d'élevages industriels", a donné le 15 mai 1990 l'avis suivant :

STREKKING EN RECHTSGROND VAN HET ONTWERP.

Luidens artikel 2 van de wet van 4 februari 1987 betreffende de vestiging van industriële veeteeltbedrijven is "een voorafgaande vergunning ... vereist voor de vestiging van industriële veeteeltbedrijven waarvan het aantal dieren groter is dan een door de Koning, op voorstel van de Minister van Landbouw, vastgestelde grens".

Het voor advies voorgelegde ontwerp van koninklijk besluit strekt ertoe de in de aangehaalde wetsbepaling bedoelde aantallen vast te stellen.

ONDERZOEK VAN DE TEKST.

Aanhef.

In de Nederlandse tekst van de eerste aanhefverwijzing vervange men de woorden "inzonderheid op het artikel 2;" door "inzonderheid op artikel 2;".

Artikel 1.

In het tweede lid schrijve men "die twee of meer van de in het eerste lid vermelde diersoorten tegelijk houden" in plaats van "die twee of meerdere van de hierboven vermelde diersoorten cumuleren".

Artikel 2.

Aangezien er, volgens de verklaringen van de gemachtigde ambtenaar, geen specifieke redenen voorhanden zijn om af te wijken van de normale regelen inzake de inwerkingtreding van reglementaire besluiten, kan dit artikel beter worden weggelaten.

OBJET ET FONDEMENT LEGAL DU PROJET.

Aux termes de l'article 2 de la loi du 4 février 1987 relative à l'établissement d'élevages industriels, "une autorisation préalable est requise pour établir des élevages industriels dont le nombre d'animaux excède une limite fixée par le Roi sur proposition du Ministre de l'Agriculture".

Le projet d'arrêté royal soumis à l'avis du Conseil d'Etat a pour objet de fixer les nombres visés dans la disposition légale précitée.

EXAMEN DU TEXTE.

Préambule.

Dans le texte néerlandais de l'alinéa premier du préambule, il conviendrait de remplacer les mots "inzonderheid op het artikel 2;" par "inzonderheid op artikel 2;".

Article 1er.

L'alinéa 2 serait mieux rédigé comme suit :

"Une autorisation préalable est également requise pour établir des élevages industriels qui abritent simultanément deux ou plusieurs espèces animales parmi celles mentionnées ci-dessus, et dont la capacité de logement excède les nombres précités sur la base des équivalences suivantes :".

Article 2.

Il résulte des déclarations du fonctionnaire délégué, qu'aucun motif spécifique ne justifie de s'écarter des règles normales applicables à l'entrée en vigueur des arrêtés réglementaires, de sorte qu'il serait préférable d'omettre cet article.

De kamer was samengesteld uit

de Heren : P. VERMEULEN, eerste voorzitter,
Messieurs : premier président,

J. NIMMEGEERS, staatsraden,
W. DEROOVER, conseillers d'Etat,

J. GIJSSELS, assessoren van de afdeling wetgeving,
J. HERBOTS, assesseurs de la section de législation,

Mevrouw : F. LIEVENS, griffier,
Madame : greffier.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. W. DEROOVER.
Het verslag werd uitgebracht door de H. D. ALBRECHT, auditeur.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M. W. DEROOVER.
Le rapport a été présenté par M. D. ALBRECHT, auditeur.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER,

F. LIEVENS.

DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,

P. VERMEULEN.